KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 986/97

av den 30 maj 1997

som ändrar förordning (EEG) nr 189/77 om tillämpningsföreskrifter för systemet med minimilager inom sockersektorn

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 1785/81 av den 30 juni 1981 om den gemensamma organisationen av marknaden för socker ([1]), senast ändrad genom förordning (EG) nr 1599/96 ([2]), särskilt artikel 12.3 och 39 i denna,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 1789/81 av den 30 juni 1981 om allmänna bestämmelser för systemet med minimilager inom sockersektorn ([3]), senast ändrad genom förordning (EG) nr 725/97 ([4]), och

med beaktande av följande:

Eftersom det tröskelpris avskaffats som används för att beräkna vilken avgift som skall tas ut då socker avsatts från minimilagret av dess innehavare, föreskrivs i förordning (EEG) nr 1789/81 ett fast belopp, som kan justeras i förhållande till interventionspriset. Det finns därför anledning att i enlighet därmed anpassa kommissionens förordning (EEG) nr 189/77 av den 28 januari 1977 ([5]), senast ändard genom förordning (EG) nr 260/96 ([6]).

De åtgärder som föreskrivs i den här förordningen överensstämmer med yttrandet från Förvaltningskommittén för socker.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Förordning (EEG) nr 189/77 ändras på följande sätt:

1. I artikel 1.2 ersätts hänvisningen till "förordning (EEG) nr 700/73" med en hänvisning till "förordning (EEG) nr 1443/82 ([*]).

   ([*]) EGT nr L 158, 9.6.1982, s. 17."

2. Artikel 5.3 och 5.4 ersätts med följande text.

   "3. Det belopp som skall tas ut enligt artikel 6 i förordning (EEG) nr 1789/81 är lika med summan av följande två uträkningar.

   — Den kvantitet som producerats inom maximikvoten under de tolv kalendermånader som närmast föregår den månad då avsättningen ägde rum skall multipliceras med en koefficient och resultatet sedan multipliceras med det fasta belopp som avses i artikel 6 i den här förordningen. Koefficienten skall utgöras av förhållandet mellan den kvantitet socker som avsatts och den kvantiet som skall hållas som minimilager.

   — Den kvantiet socker som avsatts ur minimilagret skall multipliceras med det belopp som avses i artikel 6 andra stycket i förordning (EEG) nr 1789/81 vilket först minskats med det fasta belopp som avses i artikel 6 i den här förordningen.

   4. Om de ägare av raffinaderier för råröersocker som avses i artikel 1 b i förordning (EEG) nr 1789/81 eller de tillverkare som avses i artikel 3 a i samma förordning inte fullgör sina skyldigheter, skall den avgift som skall tas ut enligt artikel 6 i förordning (EEG) nr 1789/81 vara lika med summan av följande två uträkningar:

   — Den avsatta kvantiteten multiplicerad med tio gånger det fasta belopp som avses i artikel 6 i den här förordningen.

   — Den avsatta kvantiteten multiplicerad med det belopp som avses i artikel 6 andra stycket i förordning (EEG) nr 1789/81 vilket dock först minskats med det fasta belopp som avses i artikel 6 i den här förordningen."

3. Artikel 6 ersätts med följande text:

   "Artikel 6

   Det fasta belopp som avses i artiklarna 4 och 5 uppgår till 0,193 ecu för varje hundra kilogram vitsocker.

   Detta belopp justeras i förhållande till eventuella justeringar av det belopp som avses i artikel 6 andra stycket i förordning (EEG) nr 1789/81.

   Vid tillämpning av artikel 4 används det fasta belopp som gäller den dag ansökan lämnas in och vid tillämpning av artikel 5 används det fasta belopp som gäller den dag då sockret avsätts.".

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft den tredje dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska gemenskapernas officiella tidning.*

([1]) EGT nr L 177, 1.7.1981, s. 4.
([2]) EGT nr L 206, 16.8.1996, s. 43.
([3]) EGT nr L 177, 1.7.1981, s. 39.
([4]) EGT nr L 108, 25.4.1997, s. 13.
([5]) EGT nr L 25, 29.1.1977, s. 27.
([6]) EGT nr L 34, 13.2.1996, s. 16.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 30 maj 1997.

På kommissionens vägnar
Franz FISCHLER
Ledamot av kommissionen